

***Nosné spevy liturgie sv. Jána Zlatoústeho:
ekténie, vozhlasy a spevy anafory
„Kyjevský“ nápev***

Úprava na spev

Z ruténskych zdrojov vyberáme najkonzistentnejšie a najpresnejšie varianty.

Mírna ekténia



Г -МННЬ

4k+1



Г о-спо-ди по-ми-аѣи. -аѣи.

4k+2



Г о- -спо-ди по-ми-аѣи.

4k+3



Г о- -спо- - - - -ди по-ми-аѣи.

4k+4



Г о- спо - - - - -ди по- ми- аѣи.

a



b



Г е-ѣѣ го- спо- -ди.

a



b



c



Г - - - - -МННЬ.

Malé ekténie po antifónach



ГО-СПО-ДИ ПО-МИ-ЛѢНІ. ГО- - СПО-ДИ ПО-МИ-ЛѢНІ,



ТѢ-БѢ ГО- СПО- -ДИ.



І - - - - - МНѢ.

Evanjelium



І ДУ-ХО-ВИ ТВО-Е - - -МѢ.



СЛА-ВА ТѢ - БѢ ГО- - - - - ПО- - - - - ДИ.

Ekténia suhuba



Г о- СПО-ДН ПО-МН-АѢИ.

Г о- СПО-ДН ПО-МН-АѢИ.

1



Г о- - - СПО- ДН ПО-МН-АѢИ ГО-СПО-ДН ПО- МН-АѢИ ГО-СПО-ДН ПО-МН-АѢИ.

2



Г о- - - - СПО- ДН ПО-МН-АѢИ ГО-СПО-ДН ПО- МН-АѢИ ГО-СПО-ДН ПО-МН-АѢИ.



Ѧ -МНЬ.

Ekténia “o ohlašénnych”

1./4.

2./5.

3./6.



ГО-СПО-ДН ПО-МИ-АХЇ. **Г**О- СПО-ДН ПО-МИ-АХЇ. **Г**О- - - - - СПО -ДН ПО-МИ-АХЇ.



ТЕ-БѢ ГО- СПО- - -ДН.



ТЕ-БѢ ГО- СПО- - -ДН.



И - - - - - МНЬ.



И - - - - - МНЬ.

Ekténie “vîrnych”

I.



Г о- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ.

Г о- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ.



И - МННЬ.

II.

1./4.

2./5.

3./6.



Г о- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ.

Г о- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ.

Г о- - - - - СПО - ДИ ПО- МИ- АХИ.



a

И - - - - - МННЬ .



b

И - - - - - МННЬ

Ekténia po cherubiku



Г о- СПО-ДН ПО-МН-АЩѢ. Г о- СПО-ДН ПО-МН-АЩѢ. Г о- - - - - СПО -ДН ПО-МН-АЩѢ.



По-да- - й го-спо- - - дн. По -дай го-спо-дн.



По- - - - - дай го-спо-дн. По -дай го-спо-дн.



По-да- - й го-спо- - - дн. По -дай го-спо-дн.



Т е-бѣ го- -спо- - - дн.



Т е-бѣ го- -спо- - - дн.



И - - - - - мнѣ.



И - - - - - мнѣ.



И дѣ-хо-вн тво-е - - - мѣ.

a



Ѡ -ЦѦ Ѡ СЫ -НА Ѡ СВѦ-ТѦ - -ГО ДѦ -ХѦ

b



Ѡ -ЦѦ Ѡ СЫ -НА Ѡ СВѦ- ТѦ- -ГО ДѦ -ХѦ

a



ТѦ - -Н- -ЦѦ Ѡ - ДН- НО- СѦ-НѦ- Ю Ѡ НѦ- ѦѦ³ -ДѦ[^] -НѦ- - -Ю.

b



ТѦ - -Н- -ЦѦ Ѡ - ДН- НО- СѦ- - -НѦ- Ю Ѡ НѦ- -ѦѦ³ -ДѦ[^] -НѦ- - -Ю.

Po Víruju – euch. dialóg



ΜΗ- -ΛΟ ΜΗΡΑ ΠΕΤΕΥ ΧΒΑ-ΛΕ- ΗΪ- -Λ.



ΜΗ- - - ΛΟ ΜΗΡΑ ΠΕΤΕΥ ΧΒΑ-ΛΕ- ΗΪ- -Λ.



Ϊ ΣΟ ΔΔ- ΧΟ ΤΒΟ- - -Η.



Ϊ - ΜΑ-ΜΥ Κ ΓΟ -ΠΟ- - ΔΔ.

Po starom

a

Αο-δο-νο ἡ πα-βε- - - - νο

b

Αο-δο-νο ἡ πα-βε- - - - -νο

a

b

-0

Po novom

Αο-δο-νο ἡ πα-βε-νο ε̇ πο-κλα-να-τηςα̇ ω̇ιχ̇ ἡ συν̇δ̇ ἡ स्वा-το-μα̇ δ̇χ̇

τρω̇-υ̇ι̇ ε̇-δη-νο-σ̇χ̇-η̇ ἡ η̇ε-ρα̇-δ̇ι̇-η̇-----



СВА́ СВА́ СВА́ ГО́ - ПО́ СЛА - ВА - ШЪ́ И́С - ПОЛНЪ́ НЕБО́ И́ ЗЕМЛѦ́ СЛАВЫ́ ТВО - Е - А



СВА́ СВА́ СВА́ ГО́ - ПО́ СЛА - ВА - ШЪ́ И́С - ПОЛНЪ́ НЕБО́ И́ ЗЕМЛѦ́ СЛАВЫ́ ТВО - Е - А



ШЪ́ - СЛА́ - НА́ ВЪ́ ВЫ́ - НЫ́ БЛА́ - ГО - СЛО - ВЕ́ ГЛА́ - ДЫ́ ВО́ И́ - МА́ ГО́ - ПО́ - - - - НЕ



ШЪ́ - СЛА́ - НА́ ВО́ ВЫ́ - НЫ́ БЛА́ - ГО - СЛО - ВЕ́ ГЛА́ - ДЫ́ ВО́ И́ - МА́ ГО́ - ПО́ - - - - НЕ



ШЪ́ - СЛА́ - НА́ ВЪ́ ВЫ́ - НЫ́



ШЪ́ - СЛА́ - НА́ ВО́ ВЫ́ - - НЫ́



I.




I-МН.

II.

a



b



I - - - - -МНЬ.

b



I - - - - -МНЬ

a



b




ТѢ-БѢ ПО-Ѣ ТѢ-БѢ БЛА-ГО-СЛО-ВНІ ТѢ-БѢ БЛА-ГО-ДА-ФНІ ГО-ПО-ДНІ,

ТѢ-БѢ ПО-Ѣ ТѢ-БѢ БЛА-ГО-СЛО-ВНІ ТѢ-БѢ БЛА-ГО-ДА-ФНІ ГО-ПО-ДНІ,

a



b



И МО-ЛН-ТН-СА БО-Ѣ НА

И МО-ЛН-ТН-СА БО-Ѣ НА

a



b



Po Dostojno jest'

S454



И ВСѢ^ѣ ѿ
БСА.



a

И - МН.^ѣ



b



И СО ДѢ-ХО^ѣ ТВО- -Н.^ѣ

Ekténia pred Otče naš



Г О- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ. Г О- СПО- ДИ ПО- МИ- АХИ. Г О- - - - - СПО - ДИ ПО- МИ- АХИ.



П О- ДА- - Й ГО- СПО- - - ДИ. П О - ДАЙ ГО- СПО- ДИ.



П О- - - - - ДАЙ ГО- СПО- ДИ. П О - ДАЙ ГО- СПО- ДИ.



П О- ДА- - Й ГО- СПО- - - ДИ. П О - ДАЙ ГО- СПО- ДИ.



а Т Ё- БЪ ГО- - СПО- - - ДИ.



б Т Ё- БЪ ГО- - СПО- - - ДИ.

Po Otče náš



И - ми. И да-χο-ви тво-ε- ма



Т ε-βλ̃ го- - по- - - - -ди



Т ε-βλ̃ го- по- - - - -ди



И - - - - -минь.



И - - - - -минь

a 

Ѣ-дн̑ с̑ ѣ-дн̑ го-лѹ Іи-сѹ хр̑-то во сла-вѹ бо-га ш̑-ца

b 

Ѣ-дн̑ с̑ ѣ-дн̑ го-лѹ Іи-сѹ хр̑-то во сла-вѹ бо-га ш̑-ца

a 

Ѣ - - - - - мнѣ .

b 

Ѣ - - - - - мнѣ .

Pred Da ispolniatsja:



Ѣ - мнѣ